

# Budafok és Vidéke

Szerkesztik :: Szerkesztőség és ::  
 MIKLÓS LAJOS kiadóhivatal Budafok,  
 FRANÇOIS LAJOS Kossuth Lajos-utca 21

A BIAI JÁRÁS HIVATALOS KOZLÖNYE  
 MEGJELNIK MINDEN HÉTEN EGYSZER

Előfizetési ára egészévre 8, félévre 4, negyed-  
 évre 2 korona. Egyes szám 16 f. Nyilttársora 60f.  
 Az előfizetési díjak a kiadóhivatalba küldendők

## Előkészület a kereskedelmi szerződésekre.

A Magyar Vámpolitikai Központ beható tanulmányok és kutatások tárgyává teszi az 1906 óta életbelépett vámszerződések kereskedelmi, ipari és általában gazdasági kihatásait. E célból kérdőívet bocsátott ki az ország iparosaihoz és kereskedőihez, azzal a kéréssel, hogy e kérdésekre minél behatóbban s minél inkább adatokkal igazoltan válaszoljanak.

Az aláírással ellátva beérkező feleleteket csak a Vámközpont irodájának főnökei fogják kézhez kapni, akik a felelet további kezelése előtt a feleletet adó cég nevét és címét a kitöltött kérdőívről, a feleletek pedig nem cégenként, hanem iparáganként csoportosítva fognak feldolgoztatni. Ennélfogva teljesen kizártnak tekinthető az, hogy az egész bizalmas használatra kért és ennélfogva egészen őszintén feltárt adatokkal felszerelten várt megbízható feleletek akár adóztatási célokra legyenek fordíthatók, akár egyéni viszonyokról való információ nyújtására használtassanak fel, valamint teljesen ki van zárva annak a lehetősége is, hogy a feleletek illetéktelen kezekbe kerüljenek, egy szóval, hogy ezuton bárminéven nevezendő visszaélés történhessék. A kérdőívet az ország összes iparkamarái s más ipari és kereskedelmi érdekképviseletei és szak egyesületei útján küldötték szét, eddig mintegy 7500 cégnek. Mint-hogy a széleskörű expedició dacára is megeshetett, hogy egyik-másik tapasztalatokkal vagy kívánságokkal bíró iparos vagy kereskedő nem kapott ilyen kérdőívet, a vámközpont irodája ezuton is felhívja az ilyen cégeket arra, hogy forduljanak telefonon (135—23) vagy levél útján az irodához kérdőív iránt.

A magunk részéről annál szívesebben tesszük közzé ezt a felhívást, mert közgazdaságunk érdekében a legnagyobb súlyt helyezük arra, hogy minden számottevőbb cég tapasztalatai és kíván-

ságai eljussanak érvényesülés céljából a vámközponthoz. Ennélfogva a kérdőív birtokában levő olvasóinkat a legnagyobb nyomatékkal biztatjuk a magunk részéről is, hogy a kérdőívet a vámközpontot megillető bizalommal és őszinteséggel állítsák ki, kívánságaikat adják elő precízen s küldjék azt a vámközponti irodához (Budapest, V., Szemere-utca 6) minél hamarabb. Akinek pedig még nem jutott kérdőív, az forduljon ilyenért ugyanoda. Csak így lesz ugyanis elérhető az a cél, hogy a vámérdekek megóvására alakított vámközpont ezeknek az érdekeknek jelentékeny szolgálatakat teljesítsen.

## Tüzrendészetünk.

Több ízben megemlékeztünk már tűzoltói intézményünk elhanyagoltságáról. S most, amidőn alkalmunk volt a járás összes községeinek tűzrendészeti vizsgálati jegyzőkönyveit áttekinteni, ismételten tapasztaltuk, hogy bizony még nagyon sok kívánnivaló maradt hátra. A biai járás tizenhat községe közül csak ötnek van szervezett tűzoltósága (Budafok, Budaörs, Tinnye, Törökbálint, Zsámbék), míg a többi tizenegy község nélkülözi azt. S ezek közül is csak kettőre mondhatjuk, hogy tűzoltósága jól szervezett és kellőleg kiképzett egyénekből áll. A másik három részben nélkülözi a jó vezetést, részben pedig a gyakorlatok meg nem tartása miatt alig-alig kiképzett. S ha csak a minket legközelebb érdeklő Budafokot nézzük, látjuk, hogy a közel 1400 házat számláló községben mindössze csak 20 önkéntes tűzoltója van a tisztekkel együtt, tehát még csak nem is egy szakasz. És ezek közül is a legtöbbször csak két-három szolgálati éve van. Már pedig a folytonosan változó legénység a kellő begyakorlás hiánya miatt, még legjobb akarata mellett sem képes megfelelni a magára vállalt kötelezettségének.

De ne csak Budafokot nézzük, ahol legalább van vízvezeték s így nem is igényel annyi tűzoltót mintha ez nem volna. S itt még legalább némileg megnyugtató az is, hogy a sörgyárnak is van külön s jól szervezett gyári tűzoltósága és veszély esetén, erre is lehet számítani. Vegyük azonban a többi községeket. A közel 800 épületet számláló Budakeszi, a 300-500 házzal bíró Bia, Nagytétény, Páty, Perbál, Torbágy és Tök községek tűzoltóság nélkül állanak. S ezeknek a községeknek még hozzá igen sok szalma és nádfódeles épülete is van. Mi történhetnék itt egy viharos éjjel kiütött tűzvész alkalmával.

S ehez még hozzávesszük azt az elszomorító jelentést, amelyben a járási tűzrendészeti

felügyelő körutja alkalmával szerzett tapasztalatairól számol be, éppen elég arra, hogy az érdekelt községek lakossága, különösen a nyári idő alatt, rettegve hajtja le fejét éjjeli nyugalomra.

Mert mit látunk? A drága pénzen beszerzett fecskendők nagyrésze oly elhanyagolt állapotban van, hogy tüzesetnél vagy semmi, vagy csak igen kevés hasznukat lehet venni. Mily másként van ez azon községekben, ahol tűzoltóság van. Elismerjük, hogy a községek fizetett, hivatásos tűzoltókat nem alkalmazhatnak, mert erre nincsen meg az anyagi erejük; de önkéntes tűzoltóságot lehetne talán mindenütt szervezni; hiszen a fecskendők és egyéb felszerelések már megvannak. A legénység kiképzését és oktatását pedig elvégezhetnék az aljegyzők, akik a közigazgatási tanfolyammal kapcsolatban a tűzoltótisztai tanfolyamot is elvégezték s így erre képesítve vannak. Itt tehát nincs nehézség. De ha aztán szerveztetik a tűzoltóság, ez elsősorban is tűzoltó legyen s nem csak ünnepi parádéra, zene mellett kirendelt csillogó sisakosvitéz. Mert első a kötelesség és csak azután jön a mulatság. Egy jól szervezett s kellőleg begyakorolt tűzoltótestület mellett kevésbé van okunk rettegni a fenyegető veszedelmes tüztől. Különösen akkor, ha jelszavuk erős kar, bátor szív s testvéri szeretet.

## HIREK.

— **Közgyűlés.** Budafok község képviselőtestülete a folyó hó 10-én rendkívüli közgyűlést tartott. A közgyűlés első tárgya a Hosszu-utca kiszélesítéséhez megvett területek adás-vevési szerződéseinek jóváhagyása volt. Ezek szerint a község megvett Ulrich Lőrincétől egy 27 □-öl kiterjedésű ingatlant 324 koronáért, Jung Vilmostól 10 □-öl kiterjedésű részletet 100 koronáért. Az adásvételi szerződést a közgyűlés jóváhagyta. Heves Istvánné szül. Dier Malvinnak közterületvétel iránti ügyét, mivel a közgyűlés nem volt határozatképes, a július hó 29-én megtartandó közgyűlésre tűzték ki. Ugyanígy dr. Hegedűs Gyula és Kálmán telek-eladási ajánlatát is. Vadas Károly állami elemi iskolai tanítónak a győri rajztanfolyam elvégzésére 100 korona segély szavaztatott meg. Schaar Bernát körállatorvos lakbér-megszavazása iránti kérelmében újabb határozat hozatalát nem tartotta szükségesnek a képviselőtestület, mert a község a körállatorvos lakbéréhez 400 koronával már ugysis hozzájárul. S tekintve, hogy a kör-orvos is csak 800 korona lakbért élvez s a községi jegyzők sem kapnak többet, pedig ezek is tarthatnak igényt az állatorvosnak megfelelő lakásra. Hajdinyák György és 16 érdektársa kérte a Kastély-utból a Paul Péter-fele csárdáig egy új utnak megnyitását. Ez, tekintve, hogy nem közérdek, hanem csak az ottani telektulajdonosoknak magán-érdeke, elutasított azzal, hogy mielőtt

érdemleges határozat volna ez ügyben hozható, mutassanak be kérelmezők az összes érdekelt telektulajdonosoktól kötelező írásbeli ígéretet arra nézve, hogy az ut nyitáshoz szükséges területet ingyen adják át és az ut létesítésének költségeit birtokarány szerint viselik. Majd Rockstroh Richárd kérelme került tárgyalásra, melyben a telkei és háza mellett egy új utcának megnyitását kérelmezte. A képviselőtestület felhívta kérelmezőt, hogy mutasson be részleges tervezetet, hogy miképpen óhajtja az utca nyitást végrehajtani. Bejelentette az előljáróság, hogy a vármegye törvényhatósági bizottsága jóváhagyta a képviselőtestület azon határozatát, hogy a vízmű kiépítéséhez szükséges összeget a saját törzsvagyonából veszi kölcsön. Ez tudomásul vétetett. Ezzel kapcsolatban, mivel a vízmű építési bizottság tagságát Krist Károly Ferenc nem fogadta el, helyette Kollerits Károly és Filó Géza küldetett ki. A Péter Pal-utcai közvilágítás kiterjesztése a szükséges határig elhatározatott. Ritzl Józsefnének, tekintettel arra, hogy több mint 30 éven át működött a községben mint szülésznő s most pedig súlyos betegen fekszik, havi 10 korona segélyt szavaztak meg. Az 1912. év végével fennálló és 3 évnél régebbi községi pótadó, hegyközségi pótadó és közmunka tulfizetések szaporodása, valamint a behajthatatlanság címén fennálló ugyanilyen hatralékok törlése elhatározatott. A hivatalozgók munkabeosztására vonatkozólag a jelenlegi állapot fogadtatott el. Fedor-Csak János beadványa a Bleier és Weisz-féle telkek parcellázásánál történt visszásságok orvoslása tárgyában nem fogadtatott el. A képviselőtestület ugyanis a felosztási terveket már az 1910. évben jóváhagyta, s az meg nem felelő lévén, régen jogerőssé vált. Azonban határozatilag kimondatott, hogy jövőben az építőbizottság a jelzett telkeken az építést, illetve engedély megadását csak azon esetben javasolja, ha az illetők az uthoz szükséges területet ingyen átengedik. Derecskei Béla volt rendőr állásáról lemondott és így ellene a fegyelmi eljárás beszünttetett. Az ezen véghatározat ellen beadott felelőbeszést elutasított, mert a lemondással és a nevezett által jogtalanul felvett összegnek visszafizetésével az ügy befejeződött.

— **A Dalárda tombolatárgyai.** A Budafoki Dalárda vigalmi bizottsága ezúton hívja fel a legutóbbi nyári mulatságán megtartott tombola nyerőit, hogy nyerejménytárgyaik átvételére 1913. július 18-án (pénteken) esti fél 9 órakor az Abel Gyula-féle vendéglőben jelentkezni szíveskedjenek. A fennmaradt és ezen ideig át nem vett tombolatárgyak az egyesület tulajdonában maradnak és annak javára fognak értékesíteni.

— **A világjáró franciák.** Két érdekes férfi járt az elmúlt héten Budafokon. Gricourt József és Sévin Pál francia újságírók, akik a Wandersport-díjra pályázván, gyalog indultak 90.000 kilométer világkörüli útra. A 6 évre tervezett utat pénz nélkül kell megtenniük, s ezalatt csak a képeslapok elarúsításából és az itt-ott kapott segélyekből tartják fenn magukat. Különösen a gyermek-sereg előtt keltett feltűnést a két idegen szokatlan ruházata, de méginkább a vászonernyős kocsijuk, amelyben egymást felváltva huzzák. Ajánló levelük volt François Lajoshoz és Bossányi Gusztávhoz, s mindkét helyen barátságos fogadtatásban, no meg anyagi támogatásban részesültek.

— **A Budafoki Munkásdalkör.** Vasárnap tartotta meg nyári mulatságát a Budafoki Munkásdalkör a Sörházkertben. Ámbár a kedvezőtlen szeles idő nem tette oly barátságossá a szabad ég alatt való tartózkodást, mindazonáltal ez alig ártott valamit is a mulatságnak. — Már délután tarka képet nyújtott a feldiszipított kerthelyiség. A tulajdonképeni mulatság azonban csak este kezdődött a műsor lejátásával. Esti 8 órakor jelent meg az emelvényen Simonyi karmester a dalosokkal, akik a műsor 3 számát töltötték ki ügyesen és jó betanulással előadott énekszámaikkal, zajos tetszést aratva minden egyes darab után. Saly Ilonka és Szakasits Emmike előadott magánjeleneteit a felzúgó taps honorálta. Kifogástalan jó volt Lang Erzsike előadott monológja. Nagyon ügyesen és minden lámpaláztól menten mozgott a pódiumon, s dacára a szeles időnek és a nagy területen szétterjedő hangnak, minden egyes szavát meglehetősen érteni még az udvar távolabbi részeiben is. Oly ügyes és természetes mozdulatokkal és tiszta, csengő hanggal adta elő nehéz magánjelenetét, hogy dicséretére válhatott volna egy hivatásos egyénnek is. Reméljük, lesz még alkalmunk máskor is találkozni vele a világot jelentő deszkákon. Sztanek Lajos Tengerésznő-tája és alakítása jó volt. Majd Kerge Szidi lebbent a színpadra néhány kuplé eléneklésére. Csak a beavatóttak tudták, hogy a lefátyolozott leányzó nem más, mint Sztanek, aki itt kimutatta, hogy ő jó nőimitátor is tud lenni. Szünni nem akaró taps hangzott fel, midőn alhaját levette előttünk állt maga valóságában. Jól sikerültek az ugyancsak ő általa előadott Rikkancs- és Lízse-kuplék is. Puha Sándor Pókainé-t szavaltta el tetszést aratva. A Bányászerecske-társulat Zörgő Zoltán adta elő. Bekonferált egy bányarobbanást, előkészítve a zsebkendőket s kellemes meglepetésül egy vidám kimenetelű monológot adott elő. A rendezés farszói munkáját és a konferenciák szerepét is ő töltötte be, mindenkinek teljes meglepődésére. Lerner Ferenc igen ügyes kupléénekesnek bizonyult. Előadott kupléi tehetségre vallanak. Temperamentumához nagyon jól választotta meg az előadott darabokat. Kár, hogy hiányzott előadásához a zongorakíséret, mert így sokkal nagyobb nehézséggel kellett megküzdenie. Egészen otthonosan érezte magát a deszkákon. A kitűzött számaikat meg is kellett még tolnia. S hogy előadásával a hallgatóság megvolt elégedve, mutatta a folytonosan felhangzó tapsvihar és a kacagás. A műsor előtt és utána a budai zenei szolgálatot a tánczenét. A mulatság csak a hajnali órákban ért véget a legjobb hangulatban. — Reméljük, hogy a dalárda folytonosan fejlődve, még több kedélyes estét fog szerezni tagjainak és vendégeinek. Örömmel ismertettük a még fiatal egyesület ezen jól sikerült mulatságát, azon reményben, hogy a dal kultuszát fejlesztve és az összetartást megszilárdítva, községünk jó hírét ezáltal is emelni fogja.

— **Régi hordóhitelesítő hivatalok.** A kereskedelemügyi miniszter leiratban értesítette a budapesti kereskedelmi és iparkamarát, hogy a régi hordóhitelesítő hivatalok továbbműködése tárgyában hozott felfüggesztő rendeletét folyó év végéig újra meghosszabbítja.

— **Katonák szabadságolása az aratás tartamára.** A vármegyei hivatalos lap legutóbbi száma közli a honvédelmi miniszter

rendeletét, amely szerint úgy a közös hadsereg, valamint a honvédség állományához tartozó legénységnek a mezeimunkás-osztályhoz tartozó legénysége az aratás és egyéb fontos mezei munkák idejére három heti időtartamra szabadságolását kérheti. Ezen kérelem személyesen a kihallgatáson (rapport) adandó elő, s ez teljesen díjtalan.

— **A Budafoki Atlétikai és Football-Club Érden.** F. hó 13-án a BAFC Érden mérkőzött az Érdi Football-Clubbal. Az egész délután dühöngő szél nagyban kedvezett az érdieknek, amennyiben minden kapura lött labdát amellé vagy fölé vitt, s így az érdi sokat ostromlott kapujában csak 3 goal esett, míg a BAFC kapujában 1.

— **Az Arpad-Mozgó,** engedve az általános óhajnak, f. hó 19 és 20-án (szombaton és vasárnap) ismét bemutatja Edmond Rostand remekművét: Paris gyermekét.

— **A fertőző betegségek tárgyában kiadott rendelet.** Közérdekű voltánál fogva szövegszerűen közöljük az alábbi alispáni rendeletet:

»Budapest székesfőváros tanácsának f. évi 61881. számú átirata szerint ez évben több esetben előfordult, hogy oly községekből vagy városokból, hol az iskolák fertőző betegségek miatt bezárattak, a Budapestre járó tanulók a budapesti iskolákat látogatták és ezzel állítólag a fertőző bajt igen könnyen Budapestre hurcolhattak. Hogy ez jövőben elő ne fordulhasson, a következőknek betartása rendeltetett el: 1. Ha valamely községben fővárosi iskolába naponta bejáró tanuló vagy munkás fertőző bajban megbetegszik, továbbá ha valamely lakásból, ahol fertőző beteg van, a községben a beteggel együtt lakó tanuló vagy munkás a fővárosi iskolába vagy munkába bejár: az ily bejáró iskolás vagy munkás azonnal otthon maradjon, illetőleg a fővárosba, míg arra az ottani községi, kör vagy városi orvostól engedélyt nem nyer, Budapestre ne menjen be. 2. Az ily fertőzőt lakásban lévő betegről és betegségéről a tanuló nevének, lakásának, valamint azon iskolának és osztálynak, ahová az otthon tartott tanuló jár, megnevezésével, az illetékes községi előljáróság vagy város polgármesterétől azt a fővárosi kerületi előljáróságot, továbbá az érdekelt iskola igazgatóságát még a bejelentés napján, illetőleg amint arról tudomást vesz, ha mód van rá, előzetesen telefonon is, továbbá írásban értesítse.»

— **A tűzveszély elleni óvintézkedések.** A vármegye alispánja a tűzveszélyes időszak beálltával fogantatandó óvintézkedésekre vonatkozólag rendeletet adott ki, amelynek a nagyközönségre vonatkozó részét az alábbiakban adjuk tudomásra: A tűzveszélyes időszakban a tüzek veszedelme vagyoni és testi épségünket nagyobb mértékben fenyegetvén, fokozottabb mértékben kell tehát megtenni azon intézkedéseket is, melyek a tűz kitörésének megakadályozását, vagy a már kitört tűz tovaterjedésének megállítását és eloltását célozzák. Mindezeknél fogva: cséplés, takarás, hordás alatt, boglyák, kazlak közelében, szérűskertekben, csűrökben, pajtákban, gazdasági istállóknak és padlásoknak, szeles időben még zsup vagy nádfeles házaktól határolt utcákban is a dohányzási tilalom szigorúan betartandó. Ily helyeken, továbbá padlásokon, tűzveszélyes vagy könnyen gyuló anyagokat magában foglaló pincékben, raktárakban a nyílt világgal való járás is szigorúan tiltva van. A gyújtó a gyermekek elől gondosan elzárandó s az értelmesebbek az azzal való játék

veszedelmes voltára szülei által kitanítandók. A lakosság a tűz elleni biztosítás üdvös voltára figyelmeztetendő. Csavargók, vándorok s általában a gyanus egyének figyelemmel kísérendők. A házi tűzoltóságok megléte és jókarbantartására, valamint a kémények tisztaságára a legnagyobb gond fordítandó. A szükséges vízkészlet biztosítandó. Vizszegény helyeken pedig minden háznál megfelelő vízkészlet tartandó. A tűzoltóságok tisztántartása és állandóan használható s jókarbanlétéről gondoskodás teendő. A tűzoltóságok gyakorlatai havonta legalább kétszer megtartandók. Mindezek betartása a lakosság szigorú kötelességévé tétetik és ennek ellenőrzésére a községi előjáróságok és csendőrsők felhívattak.

— **Anyakönyvi hírek.** A budafoki állami anyakönyvvezetésnél a múlt hét folyamán bejelentett születések: Szabó Rozália, Frei Antal, Albecker József, Konrad Karoly, Szick György, Liszka Nándor, Kisszecséi Lévy Mária Julianna, Illés György, Miszlivetz István; a folyó évben összesen 282. — Halálozások: özv. Pothanszki Józsefné szül. Csobocska Rozália 66 éves, Kovács Ferenc borbélysegéd 20 éves, Bendicsák Lajos tanítójelölt 17 éves, Kardos Ilona 2 hónapos, Reichard Gyula magánzó 76 éves; a folyó évben összesen 122. — Házasságot kötöttek: Csapó József és Molnár Mária, Hölzl Gaspár és Kálmán Mária; a folyó évben összesen 53. — **Kihirdetések:** Kovács István és Strubl Franciska, Stéger Ferenc és Denk Rozália, Finck Lipót és Bayer Terézia, Baumgärtner Ágoston és Bach Anna, Nochtá Márton és Rácz Róza, Dzurulai Lipót és Huber Anna, Pénzes Ferenc és Haasz Terézia.

— **Az élő fátyla.** Szavakkal alig leírható, jelzőkkel alig illethető az az embertelenség, amit egyik Vár-utcai lakos követett el egy oktalan állat, egy macska ellen s amely nagyon könnyen az egész környék, de esetleg az egész község lakosai nagy részének anyagi romlását idézhette volna elő. De hogy mindenki előtt könnyen érthetővé tegyük az esetet, minden további nélkül leírjuk azt úgy amint történt. Emlékeztünk még a múlt hét 2-3 napján át tartott meglehetősen nagy szélvészre, amely ugyszólván visszakívánta a már a szekrény mélyében elrejtett tavaszi felöltőket. Nos tehát ezen napok egyikén történt az eset, hogy a Vár-utca egyik lakója (a nevét ez alkalommal elhallgatjuk) szomszédja macskáját elfogta, mert gyanuja volt reá, hogy ez az oktalan állat fogyasztja az ő csirkeállományát. Eddig minden rendjén volna. Joga volt hozzá. Ami azonban ezután történt az olyasvalami, amihez nemcsak néki, hanem mindenkinek hozzájárulása lehet. A nemesszivű állatbarát ugyanis olyan bosszut akart állani a macskán, ami nemcsak hogy elvegye a kedvét a hasonló kirándulásoktól, hanem mindenkora lehetlenné tegye néki a csirkelepást. Az elfogott szerencsétlen állatot ugyanis leöntötte spirítusszal s azt meggyújtotta. Talán azon naiv hitben ringatta magát, hogy a macska minden további nélkül, ott a helyszínen, az ő szemeláttára fogja kilehelni nyomorult páráját. Számításában azonban csalatkozott. Az égő állat elfutott. S hová? Mi sem természetesebb, minthogy a padlásra menekült. A Vár-utca híres vitéze ezt látva, jónak gondolta megnézni egy idő múltán, hogy vajjon bevégezte-e földi pályafutását. S mit tapasztalt. Azt, ami ezen tettének ugyancsak természetes következménye, hogy

a padláson kiterített száradó ruhák tüzet fogtak. Szerencsére még elég jókor érkeztek a házbeliék, hogy a tüzet alapjában elfolytassák. S így egy pár darab ruha elégsége árán megmenekedett a nagyobb veszedelemtől. De mi történhetett volna, ha a macska véletlenül egy olyan szomszédos padlásra menekül, ahol a télére eltett szalma, vagy más takarmány van elraktározva. Ahová talán már későn érkezhett volna, megakadályozandó a kitörni készülő tüzet. Nem történhetett-e volna esetleg ebből egy az egész községre kiható katasztrófa, tekintetbe véve a nagy szelet? Itt ha az állatkinzástól el is tekintünk, előtérbe lép a tűzrendészeti kihágás. Vajjon nem érdemelne-e az illető méltó megbüntetést? Talán lesz alkalmunk még erről is beszámolni.

#### Budafok község előjáróságától.

A budapestvidéki m. kir. pénzügyigazgatóság a következő

### Körrendeletet

bocsátotta ki:

Tapasztalás szerint a Flaubertrendszerű, továbbá az ugynevezett céllövő vagy szobafegyverek a fegyveradó alól gyakran akkor is menteseknek tekintetnek, ha azok vadászatra alkalmasak.

Tekintve, hogy ezen felfogás az 1883. évi XXIII. t.-c. 2. és 16. §-ának és 5. §-a d) pontjának helyes értelmezésével, valamint az államkiéscsár és a közbiztonság érdekeivel ellenkezik, ennél fogva az ugynevezett céllövő fegyverek adókötelezettségének elbírálásánál követendő eljárásra nézve a m. kir. pénzügyminiszterium által e tárgyban 1912. évi december 21-én III. 542. sz. a. kiadott és a Pénzügyi Közlöny folyó évi I. számában megjelent körrendelet alapján a kir. pénzügyigazgatóság a következőket rendeli:

1. **Az a kizáróan céllövésre használt fegyver, amely szerkezeténél fogva vadászatra alkalmatlan,** legyen az Flaubert, avagy bárminő rendszerű avagy mintájú, az 1883. évi XXIII. t.-c. rendelkezései alá nem vonható és így fegyveradó alá nem esik.

2. **Az a löfegyver ellenben** — legyen az Flaubert vagy bárminő rendszerű avagy mintájú (Bayard, Teschling, Manterlein, Winchester stb.) — **amely vadászatra alkalmas,** az 1883. évi XXIII. t.-c. értelmében **adóköteles** s a törvényszerű bejelentési összeírási és nyilvántartási kötelezettség alá esik.

Mihez tartás végett kijelentette a m. kir. pénzügyminiszterium, hogy a **7 mm.-es és ennél nagyobb kaliberű Flaubert, stb. fegyverek, a vadászatra már kaliberüknél fogva alkalmasoknak tekintendők; továbbá, hogy vont cső és köpenyes golyó használata mellett a kisebb (6 mm.-es) kaliberű ilyen fegyverek is vadászatra használhatóknak minősítetnek.**

3. Ha a 2. pontban említett fegyvert annak tulajdonosa kizárólag céllövészetre használja és ezt bejelenti, akkor az ilyen, vadászatra ugyan alkalmas, de kizáróan céllövésre használt fegyver megadóztatása — az idézett t.-c. 5. §-ának d) pontja alapján mellőzendő.

Mindaddig azonban, amíg az imént idézett 5. §-ban felsorolt kivételek valamelyike nem forogna fenn, illetve — az 1883. évi XXIII. t.-c. 5. §-ának b), c) és d) pontjaiban említett esetekben — a fél a törvény 16. §-ában megkövetelt bejelentésnek nem tesz eleget s a fegyverének adómentességét igazoló községi előjárósági bizonyítványt ki nem veszi, a fegyveradó minden vadászatra alkalmas löfegyver után kivetendő.

4. Önként értendő, hogy az aki vadászatra alkalmas Flaubert, vagy bárminő rendszerű löfegyverét be nem jelenti, jövedéki kihágást követ el s az 1883. évi XXIII. t.-c. 42. és 43. §-ai szerint büntetettetik.

Budapest, 1913 június 12.

Cottely Ernő,  
pénzügyigazgató

Pest-Pilis-Solt-Kiskun vármegye  
közigazgatási bizottsága.

Szám: 3632. kb. 1913.

## Hirdetmény.

Pest-Pilis-Solt-Kiskun vármegye közigazgatási bizottsága közhírré teszi, hogy a Budafok—törökbálinti helyi-érdekű villamos vasutvonal céljaira Budafok, Budaörs és Törökbálint község határában szükséges ingatlanok kisajátítási tervei a felsorolt községek község-házánál közzemlére kitétettek, s a tárgyalás határnapja Budafok község-házához 1913 évi július hó 22-ének (huszonkettedikének) délelőtt 10 órájára, Budaörs község-házához 1913 évi július hó 24-ének (huszonnegyedikének) délelőtt 10 1/2 órájára, Törökbálint község-házához 1913 évi július hó 25-ének (huszonötödikének) délelőtt 10 1/2 órájára kitűzetett, mely alkalommal a kiküldött bizottság a kisajátítási terv megállapítása felett akkor is érdemileg határoz, ha a tárgyalásra a kisajátítást szenvedő birtokosok közül egy sem jelennek meg, s hogy a megjelenés elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

Budapest, 1913 évi július hó 1-én.

A vármegye közigazgatási  
bizottsága nevében:

**Fazekas**

alispán, mint h. elnök.

## Kiadó augusztus 1-ére

Budafokon, a Plébánia-utca 27. sz. a. ház, mely áll két szoba, veranda, két konyha és mellékhelyiségekből. A lakás esetleg két egy-egy szobás lakásnak is kiadó. Bővebbet a helyszínen és Budapest, V., Nádor-utca 18,  
☉ III. 29 alatt Szántó Jánosnál. ☉

## Olcsó Jókai 40 fillér.

**EHMANN  
KÁROLY**

kárpitos és diszitő  
Budafok, Beniczky Ferenc-u. 14

Elvállal mindennemű

**kárpitos és diszitő**

munkákat a legizlésebb kivitelben s jutányos árak mellett

4

## Dietzl József

bornagykereskedő és bortermelő

■ **Budafok.** ■

Csász. és kir. udvari szállító,  
valamint József főherceg ő csász.  
és királyi udvari szállítója.  
Szerb királyi udvari szállító.

■ **Alapítva 1849-ben.** ■

## HAGGENMACHER

Kőbányai és Budafoki Sörgyárak Részv.-Társ.

Ajánlja kitűnő minőségű márciusi,  
király, bajor, szalon, goliát, maláta  
söreit hordókban és palackokban.

VÁROSI IRODA:  
Budapest, VII., Huszár-utca 7. sz.

TELEFON 14-60

Népszava  
könyvtár.

Ára 1 korona

## T BUDAFOKI TÜNDÉRTELEP

beékelve a fővároshoz  
legközelebb fekvő s leg-  
élénkebb forgalmu Bu-  
dafok községbe. **Vizve-  
zeték és villamosvilágítás.**  
Közlekedés villamoson,  
a Máv. és a déli-vasut  
vonalain, remek 150 és  
300 □-öles **1000 házhely**  
öt évi törlesztésre eladó.

Olcsó házépítkezés takarék-  
pénztári kölcsönrel.

Kimerítő prospektussal szolgál  
**Rauscher György** látszerész, Buda-  
pest IV., Duna-utca 6; továbbá  
**Bayer Jakab** vendéglős, (Budafok  
Tóth József-utca 43) aki szóbeli  
felvilágosítást nyújt és a házhelye-  
ket a helyszínén megmutatja. ◉

## I. OSZTÁLYU TÉGLAÁRUK

Péter Pál-utca 70. sz.  
alatti téglagyárban  
olcsó árban kaphatók.  
Házépítésre olcsó  
kölcsönöket közvetít  
**Fedor Csák János**  
téglagyára — Budafok.

## Jó és olcsó

férfi-, női- és gyermek-cipők  
nagy választékban kaphatók

## Hajdinyák György

cipő-üzletében

Budafok, Kossuth Lajos-utca 12.

Raktáron tartok saját készit-  
ményű férfi-, női- és gyermek-  
cipőket. Dús választék amerikai  
box, sevró különlegességekben.

Megrendeléseket a legnagyobb pontossággal  
eszközlök.

Fájós és lúdtalpú lábakra,  
valamint orthopédiai munkákra  
kiváló gondot fordítok.

Javításokat gyorsan és pontosan eszközölök.

Több díszkolevéllel kitüntetve.

## Takarékbetétek

## életbiztosítással

## Takarékosság

heti vagy havi befizetések  
alapján. :: A betétek 4  
százalékkal kamatoztatnak



Minden heti 1 koronás  
befizetéssel

**1000 koronát**  
biztosíthat.

**Budafok és Vidéke Takarékpénztár Részv.-Társ. Budafok.**

Telefon: Budafok 10.

BUDAFOKI KÖNYVNYOMDA

## Talisman

Törley József és Társa

Promontor  
Budapest.

## Cognac

**Czuba-Durozier & Cie.**

francia cognac-gyár

**Promontor.**

Vezérügynökség:  
Ruda és Blochmann, Budapest.

Kapható mindenütt.

*Transylvania*  
  
**LOUIS FRANÇOIS & Co**  
*császári és királyi udvari szállító*  
  
*Promontor*